

| AUTORIZZAZIONE ALL'ACQUISTO PER MODIFICHE E/O VARIANTI EINKAUFSGENEHMIGUNG<br>FÜR AUFTRAGSÄNDERUNG UND / ODER VARIANTEN                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                               |                                              |                      |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|----------------------|
| CONTRATTO IN ESSERE – BESTEHENDE VERTRAG                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                               |                                              |                      |
| <b>RDA</b><br><b>ODA</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 1002200355<br>5002200524                                                                                                                                                                                                      | <b>CIG</b>                                   | 9382556A24           |
| <b>CPV</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 642100001 – Servizi telefonici e di trasmissione dati<br>642100001 – 'Telefon- und Datenübertragungsdienste                                                                                                                   |                                              |                      |
| <b>RUP</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Richard Mittermair                                                                                                                                                                                                            | <b>Data Nomina</b><br><b>Datum Ernennung</b> | 12.12.2022           |
| <b>OGGETTO<br/>GEGENSTAND</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Adesione Connettività SPC2 – Connettività Internet e nuovi centri stella Bolzano e Brunico<br>SPC2 Connectivity - Internetanbindung und neue Sternzentren Bozen und Bruneck                                                   |                                              |                      |
| RELAZIONE TECNICA PER MODIFICHE E/O VARIANTI<br>TECHNISCHER BERICHT FÜR AUFTRAGSÄNDERUNG UND / ODER VARIANTEN                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                               |                                              |                      |
| <b>DBB</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <b>1002300034</b>                                                                                                                                                                                                             | <b>CIG</b>                                   | ZB139CDF2E           |
| <input checked="" type="checkbox"/>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | La modifica o la variante comporta una modifica nell'importo ma non è incluso nel CIG originario.<br>Die Änderung oder Variante bringt eine Betragsänderung mit sich aber ist nicht im ursprünglichen CIG Betrag eingegriffe. |                                              |                      |
| <b>OGGETTO<br/>GEGENSTAND</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Variante 1002200355 - TELECOM - Adesione connettività SPC2<br>Variante 1002200355 - TELECOM SPC2 Connectivity                                                                                                                 |                                              |                      |
| <b>VALORE STIMATO<br/>GESCHÄTZTER BETRAG</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | € 2.017,44, senza IVA/ ohne MwSt.                                                                                                                                                                                             |                                              |                      |
| Descrizione/Beschreibung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Quantità / Menge                                                                                                                                                                                                              | Prezzo unitario /<br>Einzelpreis             | Totale / Gesamtpreis |
| Costi per la sicurezza Bolzano/<br>Bozen Sicherheitskosten                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 1                                                                                                                                                                                                                             | € 159,44                                     | € 159,44             |
| Costi per la sicurezza Brunico/<br>Bruneck Sicherheitskosten                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 1                                                                                                                                                                                                                             | € 1.858,00                                   | € 1.858,00           |
| <b>Prezzo complessivo (senza IVA) / Gesamtpreis (ohne MwSt.)</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                               |                                              | € 2.017,44           |
| CONTESTO DELL'ACQUISTO E NECESSITÀ - KONTEXT DES ANKAUFS UND BEDARF                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                               |                                              |                      |
| <p>Relativamente alla procedura "Adesione connettività SPC2 – TELECOM", si è resa necessaria la predisposizione di n. 2 documenti Duvri per le sedi Data Center di Bolzano e Brunico.</p> <p>Im Rahmen des Verfahrens "SPC2 - TELECOM Connectivity Adhesion" wurde es notwendig, 2 Duvri-Dokumente für die Datenzentren in Bozen und Bruneck zu erstellen.</p> |                                                                                                                                                                                                                               |                                              |                      |

Testo tradotto in tedesco con l'ausilio di tool per traduzione automatica/ Text, der mit Hilfe von maschinellen Übersetzungswerkzeugen ins Deutsche übersetzt wurde)

## ANALISI DI MERCATO E COSTI - MARKTANALYSE UND KOSTEN

### OPERATORE ECONOMICO - WIRTSCHAFTSTEILNEHMER

|                                      |                                             |
|--------------------------------------|---------------------------------------------|
| <input checked="" type="checkbox"/>  | Stesso fornitore - Gleicher Lieferant       |
| <input type="checkbox"/>             | Fornitore diverso - Verschiedener Lieferant |
| <b>NOME - NAME</b>                   | Telecom Italia SpA                          |
| <b>P.IVA - MWST.</b>                 | 00488410010                                 |
| <b>C.F. - ST.NR.</b>                 | 00488410010                                 |
| <b>SEDE LEGALE<br/>RECHTSITZ</b>     | Via Gaetano Negri 1, 20123 Milano           |
| <b>PEC- ZEP</b>                      | Ne.pal@pec.telecomitalia.it                 |
| <b>REFERENTE<br/>ANSPRECHPARTNER</b> | Roberto Pozzato                             |

### FINANZIAMENTO - FINANZIERUNG

|                                    |                                                                       |                                  |
|------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|----------------------------------|
| Programma annuale - Jahresprogramm | <input checked="" type="checkbox"/> SI/JA - ID:<br>ITS06              | <input type="checkbox"/> NO/NEIN |
| <input type="checkbox"/>           | Finanziato da SIAG<br>von SIAG finanziert                             |                                  |
| <input type="checkbox"/>           | Coperto da incarico specifico<br>Abgedeckt durch spezifischen Auftrag |                                  |

### INFORMAZIONI SULLA FATTURAZIONE - ANGABEN BEZÜGLICH DER FAKTURIERUNG

|                                                           |                                                                                                    |                                             |
|-----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
| Penali - Pönale                                           | <input type="checkbox"/> SI/JA                                                                     | <input checked="" type="checkbox"/> NO/NEIN |
| Modalità di fatturazione / Art und Weise der Fakturierung | <input checked="" type="checkbox"/> a stato avanzamento lavori / nach<br>Fortschritt der Tätigkeit |                                             |

### Assegnazione costi / Kostenzuweisung

| Numero piano<br>Nummer Plan | Centro di costo<br>Kostenstelle | Conto<br>Konto | %      | Importo fisso<br>Fixbetrag |
|-----------------------------|---------------------------------|----------------|--------|----------------------------|
| RUN_0871- R002              | 10SA0006                        | E210011700     | 100,00 | € 2.017,44                 |

### SCELTA DELLA PROCEDURA / BEGRÜNDUNG FÜR DIE WAHL DES VERFAHRENS

**TIPOLOGIA DI MODIFICA E/O VARIANTE DURANTE IL PERIODO DI VALIDITÀ DEL CONTRATTO**  
**ART DER AUFTRAGS-ÄNDERUNG UND VARIANTEN WÄHREND VERTRAGES**

|                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|--------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> | <p><b>Servizi o forniture supplementari</b> da parte del contraente originale che si sono resi necessari e non erano inclusi nell'appalto iniziale, ove un cambiamento del contraente risulti impraticabile per motivi economici o tecnici (necessità di rispettare i requisiti di intercambiabilità o interoperatività tra attrezzature, servizi o impianti esistenti forniti nell'ambito dell'appalto iniziale) e questo comporti per IAA notevoli disguidi o una consistente lievitazione dei costi. <u>L'eventuale aumento di prezzo non deve eccedere il 50% del valore iniziale del contratto</u> (art. 48 co. 2 lett. b) L.P. 16/2015 e art. 106 co.1 lett. b) D.Lgs. 50/2016).</p> <p><b>Zusätzliche Dienstleistungen oder Lieferungen</b> durch den ursprünglichen Auftragnehmer, die erforderlich geworden sind und nicht in den ursprünglichen Auftragsunterlagen vorgesehen waren, wenn ein Wechsel des Auftragnehmers aus wirtschaftlichen oder technischen Gründen Notwendigkeit die Voraussetzungen wie die Austauschbarkeit oder Kompatibilität bei Ausstattung, Dienstleistungen oder Vorhandener im Bereich des Auftragsbeginns versehenen Einrichtung zu beachten) und beträchtlichen versehen oder Zusatzkosten für den öffentlichen Auftraggeber mit sich bringt. <u>Eine Preiserhöhung darf jedoch nicht mehr als 50 Prozent des Werts des ursprünglichen Auftrags betragen.</u> (Art. 48 Abs. 2 Buchstabe. b) L.G. 16/2015 und Art. 106 Abs.1 Buchstabe. b) GvD 50/2016).</p> |
| <input type="checkbox"/> | <p><b>Variante in corso d'opera</b> (necessità di soddisfare tutte le seguenti condizioni):</p> <p>a) la necessità di modifica è determinata da circostanze imprevedute e imprevedibili e quindi la modifica che non poteva essere originariamente prevista da un'amministrazione diligente (es. sopravvenienza di nuove disposizioni legislative o regolamentari o provvedimento di autorità o enti preposti alla tutela di interessi rilevanti);</p> <p>b) la modifica non altera la natura generale del contratto;</p> <p>c) l'eventuale aumento di prezzo non è &gt; al 50% del valore del contratto iniziale.<br/>(art. 48 co. 2 lett. c) L.P. 16/2015 e art. 106 co.1 lett.c) D.Lgs. 50/2016).</p> <p><b>Varianten während der Bauausführung</b> (Notwendigkeit alle der folgenden Bedingungen zu erfüllen):</p> <p>a) die Notwendigkeit der Änderung ist aufgrund von nicht vorhersehbaren Umständen bestimmt und demnach könnte diese nicht ursprünglich von einer sorgfältigen Verwaltung vorausgesehen werden (z.B. neue Gesetze oder Verordnungen oder Maßnahme der Behörde oder der zuständigen Körperschaft zum Schutz von relevanten Interessen);</p> <p>b) der Gesamtcharakter des Auftrags verändert sich aufgrund der Änderung nicht;</p> <p>c) eine etwaige Preiserhöhung beträgt nicht mehr als 50 Prozent des Werts des ursprünglichen Auftrags.<br/>(Art. 48 Abs. 2 Buchstabe. c) L.G. 16/2015 und Art. 106 Abs.1 Buchstabe c) GvD 50/2016).</p>                                |
| <input type="checkbox"/> | <p><b>Nuovo contraente</b> che si sostituisce a quello cui IAA aveva inizialmente aggiudicato l'appalto a causa di una delle seguenti ragioni:</p> <p><input type="checkbox"/> Clausola di revisione prevista contrattualmente;</p> <p><input type="checkbox"/> Causa di morte o per contratto, anche a seguito di ristrutturazioni societarie, comprese rilevazioni, fusioni, scissioni, acquisizione o insolvenza. L'operatore economico che succede deve soddisfare i criteri di selezione qualitative stabiliti inizialmente, purché ciò non implichi altre modifiche sostanziali al contratto;</p> <p><input type="checkbox"/> IAA si assume gli obblighi del contraente principale nei confronti dei suoi subappaltatori.<br/>(art. 48 co. 2 lett. d) punto 1) L.P. 16/2015 e art. 106 co.1 lett. d) D.Lgs. 50/2016)</p> <p><b>Neuer Auftragnehmer</b>, als Ersatz für den ursprünglich von SIAG erwählten Auftragnehmer aus einem der folgenden Gründe:</p> <p><input type="checkbox"/> eindeutige Formulerte Überprüfungsklausel;</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |

|                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |
|-------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| <input type="checkbox"/>                                          | <p><input type="checkbox"/> Todes- oder Vetragsfall, auch in Folge einer Unternehmensumstrukturierung – einschließlich Übernahme, Fusion, Erwerb oder Insolvenz. Der darauffolgende Auftragnehmer muss die ursprünglich festgelegten qualitativen Eignungskriterien erfüllen sofern dies keine weiteren wesentlichen Änderungen des Auftrags zur Folge hat;</p> <p><input type="checkbox"/> SIAG übernimmt selbst die Verpflichtungen des Hauptauftragnehmers gegenüber seinen Unterauftragnehmern.<br/>(Art. 48 Abs. 2 Buchstabe d) Punkt 1) L.G. 16/2015 und Art. 106 Abs.1 Buchstabe d) GvD 50/2016)</p>                                                                                                                       |  |
| <input type="checkbox"/>                                          | <p><b>Modifica</b> che a prescindere dal suo valore <b>non</b> è considerata <b>sostanziale</b>.<br/>(art. 48 co. 2 lett. e) L.P. 16/2015 e art. 106 co.1 lett e) D.Lgs. 50/2016).<br/><b>Änderung</b>, die unabhängig von ihrem Wert, <b>nicht wesentlich</b> ist. (Art. 48 Abs. 2 Buchstabe. e) L.G. 16/2015 und Art. 106 Abs.1 Buchstabe e) GvD 50/2016).</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |
| <input checked="" type="checkbox"/>                               | <p><b>Modifica che non supera la soglia comunitaria e che non supera il 10% del valore iniziale del contratto.</b><br/>Tale modifica non altera la natura complessiva del contratto. il valore è accertato sulla base del valore complessivo netto delle successive modifiche.<br/>(art. 48 co. 4 L.P. 16/2015 e art. 106 co. 2 D.Lgs. 50/2016)<br/><b>Änderung, die die EU-Schwelle und 10% des ursprünglichen Auftragswert nicht übersteigt.</b> Der Gesamtcharakter des Auftrags darf sich allerdings aufgrund der Änderung nicht verändern.<br/>(Art. 48 Abs. 4 L.G. 16/2015 und Art. 106 Abs. 2 GvD. 50/2016)</p>                                                                                                            |  |
| <input type="checkbox"/>                                          | <p><b>Proroga tecnica</b> limitatamente al tempo strettamente necessario alla conclusione delle procedure utili per l'individuazione di un nuovo contraente. In tal caso il contraente è tenuto all'esecuzione delle prestazioni previste nel contratto agli stessi prezzi, patti e condizioni o più favorevoli per SIAG<br/>(art. 106 co. 11 D.Lgs. 50/2016)</p> <p><b>Technische Verlängerung</b> begrenzt auf die unbedingt notwendig erforderliche Zeit für den Abschluss der Verfahren zur Ausfindigmachung eines neuen Auftragnehmers. In diesem Fall muss sich der Auftragnehmer an die selben Preise, Abmachungen und Auftragsbedingungen, die im Vertrag vorgesehen sind, halten.<br/>(Art. 106 Abs. 11 GvD 50/2016)</p> |  |
| <b>ALLEGATI - ANLAGE</b>                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |
| <input checked="" type="checkbox"/>                               | <b>Ricevuta CIG</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  |
| <input checked="" type="checkbox"/>                               | DUVRI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
| Responsabile Unico Procedimento<br>Verfahrensverantwortlicher     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |
| Responsabile Finance<br>Leiter Finance<br><b>Irsara Felix</b>     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |
| <b>Autorizzazione / Genehmigung</b>                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |
| Direttore Generale<br>Generaldirektor<br><b>Gasslitter Stefan</b> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |

Il presente acquisto necessita di approvazione del C.d.a / Dieser Ankauf erfordert die Genehmigung des Verwaltungsrates:

☐ SI / JA

☒ NO / NEIN